

Manwal ta' Użu -Applikazzjoni għall-Pensjoni tal-Irtirar

Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali



Dan il-manwal gie mfassal mid-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali sabiex jgħinek timla applikazzjoni onlajn għall-Pensjoni tal-Irtirar b'mod komplet u korrett.

Din l-applikazzjoni tista' tintuża jekk ircevejt ittra ta' notifika mingħand id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali sabiex tipprovdi dettalji neċessarji biex tkun tista' tibda tinħadem il-Pensjoni tal-Irtirar tiegħek. Din l-applikazzjoni tista' tintuża ukoll sabiex tapplika għall-Pensjoni tal-Irtirar.

Nota: Dan il-manwal gie miktub għal skop ta' informazzjoni u m'għandux saħħa legali.

Għal aktar informazzjoni



Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali
38, Triq l-Ordinanza
Valletta VLT 1021



Freephone 153



social.security@gov.mt



www.socialsecurity.gov.mt

Id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali juża l-informazzjoni provduta sabiex jipproċessa l-applikazzjoni. Nistgħu niċċekjaw l-informazzjoni provduta minnek jew informazzjoni dwarek provduta minn terzi persuni ma' informazzjoni oħra miżmuma għandna. Aħna marbutin li ma nikxfux informazzjoni dwarek lil persuni jew organizzazzjonijiet barra mid-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali sakemm dan ma jkunx permess mil-liġi. Id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali jitratta l-informazzjoni personali tiegħek skont l-Att tal-Protezzjoni u l-Privatezza tad-Data (Kap. 440.) sabiex jiproteġi l-privatezza tiegħek.

Noti:

- Wara s-sottomissjoni tal-formola elettronika, id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali jeħtieġ 3 xhur ta' xogħol biex tiġi pproċessata l-applikazzjoni tiegħek. Għalhekk, huwa rakkomandat li s-sottomissjoni ssir 3 xhur qabel id-data tal-irtirar
- Il-ħin approssimattiv biex timla l-formola huwa ta' bejn 10 – 15-il minuta
- Il-formoli kollha tal-Gvern huma soġġetti għal monitoraġġ u valutazzjoni mill-*Better Regulation Unit* (BRU) fi ħdan l-OPM, biex tiġi żgurata l-implimentazzjoni ta' Regolamentazzjoni Aħjar fis-Settur Pubbliku

Taqsimiet

L-Iskop tal-Applikazzjoni.....	4
L-Istadji tal-Applikazzjoni.....	4
Il-Mili tal-Applikazzjoni u Noti Ġenerali	4
1 Dettalji Personali.....	5
2 Dettalji tal-Formola.....	6
3 Annessi	7
4 Firma	9
5 Issottometti.....	9

L-Iskop tal-Applikazzjoni

Permezz ta' din il-formola elettronika, int tista' tapplika għal pensjoni tal-irtirar. Dan tagħmlu meta tkun irċevejt ittra ta' notifika mingħand id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali li tinfirmak illi wasalt għall-età tal-irtirar. Huwa essenzjali li tissottometti din il-formola sabiex tinforma lid-Dipartiment li inti se tirtira sabiex tkun tista' tinħadimlek ir-rata tal-pensjoni.

L-Istadji tal-Applikazzjoni

L-applikazzjoni għall-pensjoni tal-irtirar tgħaddi minn dawn l-istadji:

1. Il-mili u s-sottomissjoni tal-applikazzjoni mill-applikant: Hawnhekk, l-applikant jimla l-applikazzjoni bid-dettalji rikjesti u jissottometti l-applikazzjoni lid-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali.
2. L-ipproċessar tal-applikazzjoni: L-uffiċjali tad-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali jiċċekjaw l-applikazzjoni biex jikkonfermaw li l-informazzjoni giet ipprovduta b'mod sħiħ u korrett. Jekk dan ma jkunx il-każ, id-Dipartiment jista' jkollu bżonn jitolbok informazzjoni addizzjonali jew permezz ta' din il-formola jew permezz ta' posta tradizzjonali, skont kif ikun hemm bżonn.

II-Mili tal-Applikazzjoni u Noti Ġenerali

Sabiex tkun tista' tissottometti l-applikazzjoni, trid tilloggja bl-eID tiegħek. F'każ li trid tapplika għall-eID jew inkella insejt il-*password*, idhol fuq www.mygov.mt għal aktar tagħrif dwar kif tagħmel dan.

L-Applikazzjoni għal Pensjoni tal-Irtirar tikkonsisti f'dawn l-oqsma:

1. Dettalji Personali
2. Dettalji tal-Formola
3. L-Annessi
4. Firma
5. Issottometti

Kull qasam tal-applikazzjoni jinsab f'paġna għalih. Int tista' tipproċedi minn paġna għal oħra billi tuża l-lista tal-għażla fin-naħa ta' fuq. Tista' wkoll tagħmel użu mill-buttuni 'TA' QABEL' u 'LI JMIS' biex tmur fil-paġna ta' qabel jew ta' wara rispettivament. Importanti li ma tużax il-buttuni tan-navigazzjoni tal-browser sabiex ma titlifx l-informazzjoni li tkun daħħalt fl-applikazzjoni.

The screenshot shows a progress bar at the top with a green segment labeled '2 minn 5' and a label 'Ta' Qabel' on the left, and 'Li Jmiss' on the right. Below the progress bar is a dropdown menu with the following options: 'Dettalji Personali', 'Dettalji tal-Formola' (highlighted in blue), 'Annessi', 'Firma', and 'Issottometti'. At the bottom of the screenshot, there are two buttons: 'TA' QABEL' on the left and 'LI JMIS' on the right.

Il-lista tal-għażla (fuq) u l-buttuni (isfel) li bihom tmur għall-paġna ta' qabel jew ta' wara

Tajjed ukoll tinnota li int ma tistax tipproċedi minn parti għal oħra fl-applikazzjoni sakemm ma tkunx daħħalt l-informazzjoni kollha fil-parti li tkun fiha, li tkun immarkata bħala mandatorja, jew inkella jekk tkun daħħalt informazzjoni li ma tkunx fil-format rikjest. F'każ li tipprova tagħmel dan, tidher kaxxa ta' djalogu li tinfirmak bl-iżbalji li jkunu saru jew bl-informazzjoni nieqsa.

LISTA TA' AFFARIJET X'JITTRANĠAW FIL-FORMOLA

Il-formola tiegħek ma tistax tiġi ffirmata sa kemm l-iżbalji t'hawn taħt jiġu kkoreġuti

[Numru tal-Mowbajl](#) ❌ In-numru tal-Mowbajl huwa mandatorju

[IBAN](#) ❌ L-IBAN irid ikun twil 31 karattru

OK ➔

Terġax twissini

Kaxxa ta' djalogu b'messaġġ ta' informazzjoni nieqsa u b'messaġġ ieħor ta' format invalidu.

Jekk għal xi raġuni, tkun trid taqbez minn parti għal oħra tal-applikazzjoni qabel ma tkun imlejt il-kontenut kollu u kif suppost, għandek tikklikkja fuq il-kaxxa ż-żgħira 'Terġax twissini' u mbagħad tkompli billi tikklikkja fuq il-buttuna s-sewda 'OK'. Wara li tagħmel dan, int tkun tista' taqleb minn parti għal oħra mingħajr ebda restrizzjoni.

Tajjed tkun taf li fi kwalunkwe ħin, int tista' tissejvja l-applikazzjoni tiegħek billi tagħfas fuq il-buttuna (📄) li tinsab f'kull paġna tal-

formola, fin-naħa ta' fuq, fuq il-lemin. Tista' wkoll, fi kwalunkwe ħin, tesporta l-formola fl-istat kurrenti fuq dokument pdf. Dan tagħmlu billi tikklikkja fuq il-buttuna (📄) li wkoll tinsab f'kull paġna tal-formola, fin-naħa ta' fuq, fuq il-lemin.

Paġna nru 1: Dettalji Personali

1

Kif digà elenkat, huwa importanti li l-applikazzjoni timtela mill-persuna li se tapplika għall-pensjoni u permezz tal-eID tal-istess persuna. Dan minħabba li d-dettalji personali jiġu direttament meħuda mill-kont tal-eID. Din il-formola hija maqsuma f'2 sezzjonijiet:

1. Dettalji tal-persuna li se tirtira
2. Dettalji tal-indirizz permanenti tal-persuna li se tirtira

Fid-dettalji personali, il-kaxxi għan-numru tal-Karta tal-Identità, il-Kunjom, l-Isem u d-Data tat-Twelid ikunu digà mimlija u ta' kulur griż li jfisser li l-kontenut tagħhom ma jkunx jista' jiġi mibdul. Kull ma jkun jeħtieġlek timla huwa **t-titlu** u **l-istat** tiegħek. It-titlu jiddaħħal billi tikklikkja fuq il-vleġġa (☑) maġenb il-kaxxa l-bajda 'Titlu' u tikklikkja fuq it-titlu tiegħek mil-lista pprovduta. Biex tindika l-istat, ikklikkja fuq il-kaxxa (☐) relevanti. F'każ li int mizzewweġ, daħħal **id-Data taż-Żwieġ** fil-kaxxa l-bajda li tidher hekk kif tikklikkja fuq il-kaxxa ta' maġenb 'Mizzewweġ/mizzewġa'. Dan tagħmlu billi tikteb fil-kaxxa jew inkella billi tuża l-kalendarju li jidher malli taċċessa l-kaxxa. F'każ li se tuża l-kalendarju, aghżel is-sena min-naħa ta' fuq tal-kalendarju, kompli billi tagħżel ix-xahar permezz tal-vleġġeġ fuq in-naħa ta' fuq u fl-aħħarnett aghżel il-ġurnata billi tikklikkja fuq in-numru applikabbli.

Sezzjoni 1: Dettalji Personali

Nru tal-Identità * 00055555M Titlu * Mr Kunjom * BORG Isem * JOE

Data tat-Twelid * [gg/xx/ssss] 17/03/1955

Stat: Persuna waħedha Miżżewwieg/miżżewgja Separat/a u j/tmantni lill-konjugi (Ehmeż il-kuntratt tas-separazzjoni)

Data taż-Żwieg 13/06/1981 Separat/a u ma j/tmantnix lill-konjugi (Ehmeż il-kuntratt tas-separazzjoni)

Sezzjoni 1: Id-dettalji tal-persuna li se tirtira

Il-kaxxi tad-dettalji tal-indirizz personali jkunu diġà mimlija. Dawn ikunu ta' kulur abjad li jfisser li l-kontenut tagħhom jista' jinbidel jekk ikun meħtieġ.

Sezzjoni 2: Indirizz Permanenti

Numru tad-dar* 152 Isem tad-dar* Dar il-Hena x

Lokalità * MOSTA

Triq * TRIQ IL-KNISJA

Kodiċi Postali MST 2222

Sezzjoni 2: Id-dettalji tal-indirizz permanenti tal-persuna li se tirtira

Paġna nru 2: Dettalji tal-Formola



Din il-parti hija mandatorja u fiha jinghataw dettalji rigward pensjonijiet oħra li jista' jkollok, l-impjieg tiegħek, kif ukoll dettalji oħra. Hemm 9 oqsma ta' dettalji b'kollox:

- 1) F'każ li qed tircievi jew qed tistenna li tircievi xi pensjoni tat-Teżor jew xi pensjoni oħra, ikklikkja fuq il-kaxxa () maġenb 'Iva' u pprovidi **deskrizzjoni għat-tip ta' pensjoni** billi tikteb fl-ewwel kaxxa provduta kif ukoll **il-post minn fejn tircievi din il-pensjoni** fit-tieni kaxxa. Jekk le, ikklikkja fuq il-buttuna maġenb 'Le'.
- 2) Jekk għandek xi nuqqasijiet fil-kontribuzzjonijiet tas-Sigurtà Soċjali, id-Dipartiment jista' jkollu bżonn jitlob id-dettalji jew dirett mill-Kummissarju tat-Taxxi Interni jew jitolbok tipprovdi FS3s mingħand min kien iħaddmek. Jekk inti kont taħdem għal rasek, ipprovdi lid-Dipartiment kopji tal-irċevuti tal-kontribuzzjonijiet. Dan tagħmlu fis-sezzjoni tal-Annessi li hija spjegata aktar 'il quddiem.
- 3) Uża l-proċess spjegat f'numru 1 hawn fuq biex tindika jekk għandek xi **shares** f'xi kumpanija, f'każ li int direttur.
- 4) Daħhal **il-kariga tal-impjieg tiegħek** fil-kaxxa provduta kif ukoll **id-dhul** fil-kaxxa l-oħra, kif indikat.
- 5) Jekk kont taħdem barra minn Malta, niżżel **in-numri tas-Sigurtà Soċjali ta' dawn il-pajjiżi**. Dan tagħmlu billi tagħzel **l-isem tal-pajjiż** mil-lista tal-għażla u tkompli billi ddaħhal **in-numru tas-Sigurtà Soċjali** ta' dak il-pajjiż fil-kaxxa ta' maġenb il-lista tal-għażla.
- 6) Jekk waqaft mix-xogħol biex trabbi t-tfal, ikklikkja fuq il-kaxxa maġenb 'Iva' u pprovidi **n-numru tal-karta tal-identità**,

I-isem u l-kunjom ta' kull wild fil-kaxxi provduti. Jekk ma waqftx mix-xogħol biex trabbi t-tfal, ikklikkja fuq il-buttuna maġenb 'Le' u aqbeż milli timla d-dettalji tat-tfal.

- 7) Jekk beħsiebek tkompli taħdem wara l-età tal-pensjoni, ikklikkja fuq waħda mit-tlett kaxxi () biex tindika jekk intix se tkompli taħdem **full-time, part-time jew inkella għal rasek**.
- 8) F'dan il-qasam, jeħtieġlek tipprovdi dettalji tal-kont tal-bank fejn trid tircievi l-pensjoni. Dan irid ikun jew kont ta' tfaddil inkella kurrenti iżda mhux kont ta' self. Barra minn hekk, il-kont indikat jeħtieġ li jkun fuq ismek, jew fuq isem il-mara/ir-raġel tiegħek jew inkella f'isimkom it-tnejn. Aghżel **I-isem tal-bank** mil-lista tal-għażla u daħħal **I-IBAN** fil-kaxxa. Dan in-numru jrid ikun fih 31 karattru u tista' ssibu fuq rendikont riċenti tal-bank tiegħek. F'każ li għandek mandat ta' sekwestru mill-bank, ikklikkja fuq il-kaxxa maġenb 'Iva'. Jekk dan m'huwiex il-każ, ikklikkja fuq il-kaxxa maġenb 'Le', għaladarba din ma tkunx digà mimlija għaliex tkun digà daħħalt id-dettalji tal-kont.
- 9) F'każ li trid tircievi dettalji tal-pagament permezz ta' SMS fuq il-mowbajl tiegħek, ikklikkja fuq il-kaxxa maġenb 'Iva' u daħħal **in-numru tal-mowbajl** fil-kaxxa l-oħra. Jekk ma tixtieqx tircievi SMS, ikklikkja fuq il-kaxxa maġenb 'Le'. Tista' wkoll iddaħħal **I-indirizz tal-lmejl tiegħek** kif ukoll xi **kummenti** (marbutin mal-applikazzjoni) li trid tgħaddi lid-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali.
- 10) Jekk trid tircievi l-pensjoni minn Jannar li ġej, ikklikkja fuq 'Iva'. Jekk le, ikklikkja fuq 'Le'. Tista' tgħaddi **kummenti** (marbutin mal-applikazzjoni tiegħek) lid-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali billi tikteb fil-kaxxa allokata.

Sezzjoni 3: Dettalji

1. Qed tircievi jew qed tistenna li tircievi xi Pensjoni tat-Teżor jew xi pensjoni oħra għal xi servizz li tajt lil xi persuna jew kumpanija li f'dimt magħna? Iva Le

Jekk Iva - X'tip ta' pensjoni * Ipprovi kopja ta' dokument uffiċjali li juri l-ammont originali.

Minn fejn *

2. Jekk għandek xi nuqqasijiet fil-kontribuzzjonijiet tas-Sigurtà Soċjali, id-Dipartiment jista' jkollu bżonn jitleb id-dettalji jew dirett mill-Kummissarju tat-Taxxi Interni jew jitleb lilek tipprovdi FS3 mingħand min kien iħaddmek. Jekk inti kont taħdem għal rasek, ipprovi lid-Dipartiment kopji tal-irċevuti tal-kontribuzzjonijiet.

3. Jekk int Direttur, għandek xi sħares fil-kumpanija tiegħek jew fxi kumpanija oħra? Jekk Iva, ibgħat memorandum tal-assoċjazzjoni bid-dettalji. Iva Le

4. L-aħħar Kariga u Dħul fil-gimħa.

Kariga Dħul

5. Jekk kont taħdem barra minn Malta, nizzel in-numri tas-Sigurtà Soċjali tal-pajjiż/i rispettivi/i.

Pajjiż Numru

Pajjiż Numru

6. Waqft mix-xogħol biex trabbi t-tfal? Iva Le
Ipprovi d-dettalji tat-tfal.

Numru tal-ID <input type="text" value="11185M"/>	Isem <input type="text" value="Maria"/>	Kunjom <input type="text" value="Grima"/>
Numru tal-ID <input type="text" value="22286M"/>	Isem <input type="text" value="James"/>	Kunjom <input type="text" value="Grima"/>
Numru tal-ID <input type="text"/>	Isem <input type="text"/>	Kunjom <input type="text"/>
Numru tal-ID <input type="text"/>	Isem <input type="text"/>	Kunjom <input type="text"/>
Numru tal-ID <input type="text"/>	Isem <input type="text"/>	Kunjom <input type="text"/>

7. Indika jekk hux ser tibqa' taħdem wara l-età tal-Pensjoni.

Impjeg *full-time* Impjeg *part-time* Għal rasi *full/part-time*

8. Il-benefiċċju jrid jiġi ddepożitat il-bank f'kont ta' Tfaddil jew Kurrenti imma mhux f'kont ta' self. Il-kont indikat għandu jkun jew fisem il-benefiċjarju jew fisem wieħed mill-koppja, jew fisem it-tnejn flimkien.

Bank * Għandek Mandat ta' Sekwestru fuq kontijiet? Iva Le

Ipprovi kopja ta' Mandat ta' Sekwestru mill-Bank jekk għandek kontijiet sekwestrati.

IBAN * L-IBAN Ind ikun twil 31 karattru u tista' ssibu fuq rendikont tal-Bank riċenti.

9. Tixtieq tircievi dettalji tal-pagamenti permezz ta' SMS? Iva Le

Numru tal-Mowbajl * Imejl

10. Sabiex inkun inittolat/a għal rata ta' pensjoni aħjar, nixtieq li l-pensjoni tibda toħroġ minn Jannar li ġej. Iva Le

Kummenti

Il-paġna tad-Dettalji tal-Formola

Noti:

Il-format tad-dħul għandu jkun numeriku u m'għandomx jintużaw simboli għajr għas-simbolu '.' biex jissepara n-numru f'Ewro u ċenteżmi ta' Ewro (eż. 256.12 u 300).

L-ammont tad-dħul mitlub huwa għal ġimgħa.

Paġna nru 3: Annessi

3

F'din is-sezzjoni, wieħed jista' jtella' l-annessi rikjesti mid-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali. Dawn jgħinu lid-Dipartiment billi jipprovdu informazzjoni u permezz tagħhom, dan ikun jista' jivverifika li l-informazzjoni mogħtija fl-applikazzjoni hija tabilhaqq valida.

Il-paġna turik il-lista kollha tal-annessi. Dawn mhux neċessarjament japplikaw kollha għall-applikazzjoni tiegħek. Il-lista tal-annessi hija din:

Isem tal-Anness	Meta Applikabbli
Kopja ta' FS3s	Jekk għandek informazzjoni nieqsa dwar il-kontribuzzjonijiet tas-Sigurtà Soċjali.
Kopji tal-irċevuti tal-Kontribuzzjonijiet	Jekk taħdem għal rasek
Memorandum	Jekk int direttur ta' kumpanija
Kopja tal-Ammont Originali tal-Pensjoni tas-Servizz	Jekk tirċievi xi Pensjoni tas-Servizz, ta' kwalunkwe tip u minn kwalunkwe pajjiż

Mandat ta' Sekwestru mill-Bank	Jekk għandek mandat ta' sekwestru fuq kontijiet bankarji
Ċertifikat taż-Żwieġ/tal-Unjoni Ċivili	Jekk għandek żwieġ jew unjoni ċivili registrat barra minn Malta
Digriet ta' Separazzjoni	Jekk int separat
Annessi Oħra	Jekk trid tinkludi dokumenti oħra li m'humiex inkluzi f'din il-lista.

Sabiex ittella' fajl, ikklikkja fuq il-link b'kulur ikħal li jgħib l-isem tal-anness applikabbli. Malli tagħmel dan, tidher kaxxa ta' djalogu. Agħfas il-buttuna 'Browse' u sib il-fajl li trid tapplowdja permezz tal-kaxxa ta' djalogu li titla' hekk kif tikklikkja l-buttuna. Malli ssib il-fajl, ikklikkja darbtejn fuqu (jew inkella kklikkja darba fuq il-fajl u imbagħad ikklikkja fuq il-buttuna 'Open'). Jekk trid tista' tinforma lid-Dipartiment b'kwalunkwe dettalji dwar il-fajl billi tikteb fil-kaxxa msejha 'Dettalji'. Agħfas fuq il-buttuna 'EHMEŻ' sabiex tapplowdja l-fajl. Malli tagħmel dan, titla' kaxxa ta' djalogu li tikkonfermalek li l-fajl ġie mtella'. Agħfas fuq il-buttuna 'OK' sabiex tirritorna fil-paġna tal-anness fejn għandek tara l-fajl imnizzel fil-lista tad-dokumenti mehmuża. Tista' jekk trid ittella' fajl ieħor fl-istess paġna billi tirrepeti l-proċess.

Biex ittella' fajl ieħor f'paġna ta' anness differenti, jew inkella biex tmur lura fil-paġna li tinkludi l-lista tal-annessi, ikklikkja fuq il-buttuna 'Mur Lura fl-Annessi' fin-naħa ta' fuq tal-paġna. Dan il-proċess jeħtieġ tirrepetih għal kull anness li tkun trid tapplowdja.

Lista ta' dokumenti annessi:
NOTIFIKA GHALL-PENSJONI TAL-IRTIRAR

Mur lura fi-Annessi

Dokumenti Mehmuża għall-Kopja ta' FS3s ⓘ
Ipprovi FS3s minghand min kien iħaddmek.

Għandek timla l-kaxxa bid-dettalji jekk trid tinforma lill-uffiċjal b'informazzjoni importanti fuq dan id-dokument li jrid ikun mehmuż, bħal meta m'għandek id-dokument oriġinali.

Dokumenti Magħżula: Browse... Massimu ta': 5MB

Dettalji:
(mhux mandatorju)

EHMEŻ > **LEST(A) >**

Il-Kaxxa ta' Djalogu li permezz tagħha tista' tapplowdja l-Anness tal-Kopja tal-FS3s

Jekk tkun trid tara dokument li tellajt, mill-paġna tal-anness applikabbli, agħfas fuq il-link il-blu tad-dokument fil-lista tad-dokument biex tiftaħ id-dokument.

Jekk trid tneħhi dokument, mill-istess paġna, ikklikkja fuq il-kaxxa () maġenb il-link biex din tiġi mmarkata bl-iswed () u kompli billi tikklikkja fuq il-link il-blu "Hassar id-dokumenti magħżula". Malli tagħmel dan, titla' kaxxa ta' djalogu fejn tiġi mitlub jekk trid tikkonferma t-tħassir tad-dokument magħżul. Agħfas fuq il-buttuna 'OK' sabiex tikkonferma jew inkella l-buttuna 'IKKANĊELLA' biex ma tħassarx. Malli tikklikkja fuq 'OK', titla' kaxxa ta' djalogu li tikkonferma li d-dokument tħassar. Agħfas fuq il-buttuna 'OK' biex tirritorna lura fil-paġna tal-annessi.

Ladarba tkun tellajt id-dokumenti kollha, mill-paġna tal-annessi, ikklikkja fuq il-buttuna 'AGĦLAQ' sabiex tkompli għas-sezzjoni li jmiss.

Paġna nru 4: Firma



F'din is-sezzjoni, int mitlub taqra u taċċetta numru ta' kundizzjonijiet, li fin-nuqqas ta' approvazzjoni tagħhom il-formola ma tkunx tista' tintbagħat. Sabiex tapprova dawn il-kundizzjonijiet inti trid tikklikkja fuq il-buttuna l-griża bil-kliem "Aghfas hawn biex tiffirma". Wara li tagħmel dan, agħfas fuq il-buttuna 'Li Jmiss' sabiex tipproċedi lejn il-paġna tas-sottomissjoni tal-formola.

Firma

Id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali jzomm dik l-informazzjoni kollha li hija relevanti biex jagħti s-servizzi meħtieġa lil dawk il-persuni li jikkwalifikaw għal xi assistenza, benefiċċju jew pensjoni mhux kontributorja, skont l-Att dwar is-Sigurtà Soċjali (Kap. 318). Id-Dipartiment jista' jivverifika l-informazzjoni li inti sottomettejt kif jipprovi l-artiklu 133 (b) tal-Att dwar is-Sigurtà Soċjali sabiex jiġgura l-eżattezza fir-rigward tat-talba. Id-"data" personali tista' tingħata lil dipartimenti jew terzi partijiet, li jistgħu jkollhom access għad-"data" personali tiegħek kif tippermetti l-ligi. Fil-ġlieda kontra u l-prevenzjoni tal-frodi, id-Dipartiment jista' jgħaddi lil istituzzjonijiet barranin ta' benefiċċji, l-informazzjoni personali kif stipulat fi trattati internazzjonali u/jew ftehim bilaterali li Malta tagħmel parti minnhom. Tingħata risposta dwar ir-rizultat tal-applikazzjoni tiegħek wara li din tkun mistharrġa.

Biex jipprotegi l-privatezza tiegħek, id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali jitratta l-informazzjoni personali tiegħek skont l-Att dwar il-Protezzjoni u l-Privatezza tad-Data (Kap. 440). Int tista' tikteb biex tkun taf x'informazzjoni personali għandu dwarek id-Dipartiment, u eventwalment titlob biex l-informazzjoni tiġi korretta jew fejn applikabbli tithassar informazzjoni li mhix korretta, b'referenza għat-talba li għamilt. Din it-talba trid tintbagħat lil: "Kontrollur ta' Data Personali" f'dan id-Dipartiment u azzjoni neċessarja tittiehed mill-aktar fis possibbli. Meta tikteb f'dan ir-rigward, jekk jogħġbok niżzeġ in-numru tal-karta tal-identità tiegħek, in-numru tas-Sigurtà Soċjali tiegħek, ismek, l-indirizz, kif ukoll xi dokumenti oħra li jistgħu jkunu meħtieġa biex nidentifikaw il-każ tiegħek.

Firma tal-Applikant

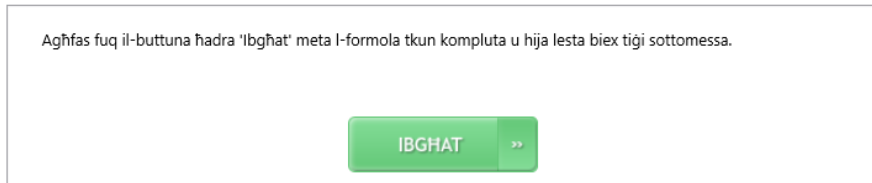
Agħfas hawn biex tiffirma

Il-Paġna tal-Firma

Paġna nru 5: Issottometti

5

F'dan l-aħħar stadju tal-applikazzjoni, int tista' tissottometti l-applikazzjoni tiegħek. Dan tagħmlu billi tikklikkja l-buttuna l-ħadra bil-kelma 'IBGHAT'. Wara li tikklikkja din il-buttuna, sakemm ma jkunx hemm affarjiet mandatorji neqsin, għandek tara messaġġ li jikkonfermalek li l-applikazzjoni intbagħtet.



Il-buttuna l-ħadra li biha tissottometti l-applikazzjoni

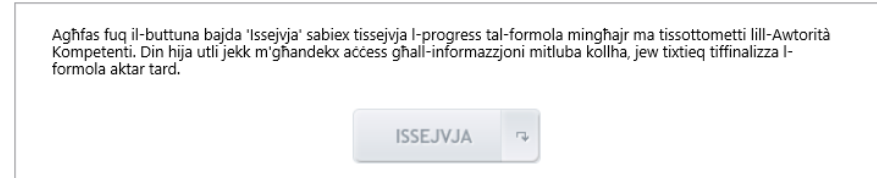
Tista' wkoll tirtira l-applikazzjoni tiegħek billi tikklikkja fuq il-buttuna l-ħamra bil-kelma 'IRTIRA'. Meta tagħmel dan, titla' kaxxa ta' djalogu li titolbok tikkonferma l-għażla tiegħek. Biex tikkonferma l-irtirar tal-applikazzjoni, ikklikkja fuq il-buttuna tax-xellug ('IRTIRA'). Biex terġa' lura għall-applikazzjoni mingħajr ma tirtiraha, ikklikkja fuq il-buttuna tal-lemin ('IKKANĊELLA').



Il-buttuna l-ħamra li biha tirtira l-applikazzjoni

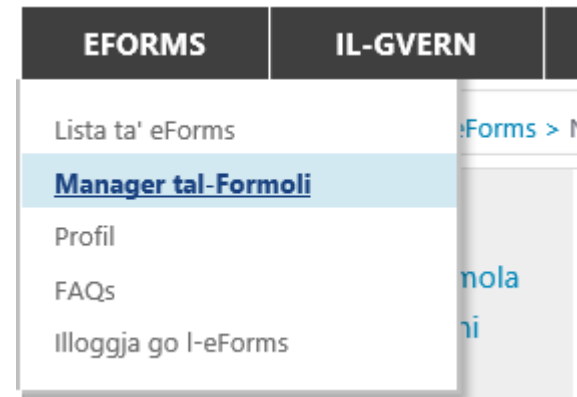
Tista' wkoll tissejvja l-applikazzjoni mingħajr ma tibgħatha jekk perezempju tkun trid tipprepara xi kopji tad-dokumenti. Dan

tagħmlu billi tikklikkja fuq il-buttuna l-bajda 'ISSEJVJA'. Wara li tikklikkja din il-buttuna, għandek tara messaġġ li jikkonfermalek li l-applikazzjoni giet issejvjata.



Il-buttuna l-bajda li biha tissejvja l-applikazzjoni

Sabiex terġa' taċċessa l-formola illi tkun issejvjajt, jeħtiegħek tmur fil-Manager tal-Formoli. Dan tagħmlu billi tikklikkja fuq il-menu "EFORMS" u tikklikkja fuq "Manager tal-Formoli" mil-lista tal-għażla.



Il-Menu tal-EFORMS

Malli tagħmel dan, tidher lista ta' formoli li int tkun issejvjajt. Ikklikkja fuq il-formola li trid taħdem fuqha u wara li din tinfetaħ, tkun tista' taħdem b'mod normali, kif spjegat fuq dan il-manwal.